

<b>STN</b>	<b>Stomatológia</b> <b>Injekčné striekačky na opakované používanie na</b> <b>intraligamentárnu aplikáciu (ISO 21533: 2018)</b>	<b>STN</b> <b>EN ISO 21533</b>  85 6185
------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------

Dentistry - Reprocessable cartridge syringes for intraligamentary injections (ISO 21533:2018)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.  
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 06/18

Obsahuje: EN ISO 21533:2018, ISO 21533:2018

Oznámením tejto normy sa ruší  
STN EN ISO 21533 (85 6185) z apríla 2004

**126590**

EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

**EN ISO 21533**

January 2018

ICS 11.060.20

Supersedes EN ISO 21533:2003

English Version

**Dentistry - Reprocessable cartridge syringes for  
intraligamentary injections (ISO 21533:2018)**

Médecine bucco-dentaire - Seringues à cartouche pour  
injections intraligamentaires, pouvant être retraitées  
(ISO 21533:2018)

Zahnheilkunde - Wiederaufbereitbare  
Zylinderampullenspritzen für intraligamentale  
Injektionen (ISO 21533:2018)

This European Standard was approved by CEN on 7 December 2017.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels**

**EN ISO 21533:2018 (E)**

<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>European Foreword.....</b>	<b>3</b>

## **European Foreword**

This document (EN ISO 21533:2018) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 106 "Dental instruments" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 55 "Dentistry" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by July 2018, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by July 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 21533:2003.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

## **Endorsement notice**

The text of ISO 21533:2018 has been approved by CEN as EN ISO 21533:2018 without any modification.

# INTERNATIONAL STANDARD

**ISO**  
**21533**

Second edition  
2018-01

---

---

## **Dentistry — Reprocessable cartridge syringes for intraligamentary injections**

*Médecine bucco-dentaire — Seringues à cartouche pour injections  
intraligamentaires, pouvant être retraitées*



Reference number  
ISO 21533:2018(E)

© ISO 2018

**ISO 21533:2018(E)****COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2018, Published in Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Ch. de Blandonnet 8 • CP 401  
CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland  
Tel. +41 22 749 01 11  
Fax +41 22 749 09 47  
copyright@iso.org  
www.iso.org

# Contents

Page

<b>Foreword</b> .....	<b>iv</b>
<b>1 Scope</b> .....	<b>1</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>1</b>
<b>3 Terms and definitions</b> .....	<b>1</b>
<b>4 Requirements</b> .....	<b>2</b>
4.1 Design.....	2
4.2 Barrel.....	3
4.2.1 General.....	3
4.2.2 Loading of the cartridge.....	3
4.3 Threaded needle-mounting hub.....	4
4.4 Plunger rod.....	4
4.5 Volume of local anaesthetic delivered.....	4
4.6 Protective sleeve.....	4
4.6.1 Number of uses.....	4
4.6.2 Integrity.....	4
4.7 Resistance to reprocessing.....	4
4.7.1 Syringe.....	4
4.7.2 Protective sleeve (if supplied).....	4
<b>5 Test methods</b> .....	<b>4</b>
5.1 Visual inspection.....	4
5.2 Measurement of volume delivered.....	5
5.2.1 Pistol- and pen-grip designs.....	5
5.2.2 Dosage-wheel design.....	5
5.2.3 Record of results.....	5
5.3 Protective sleeve dislodgement.....	5
5.4 Resistance to reprocessing.....	5
<b>6 Instructions for use</b> .....	<b>5</b>
<b>7 Marking</b> .....	<b>6</b>
7.1 Marking of unit pack.....	6
7.2 Marking of syringe.....	6
<b>Annex A (informative) Imperial thread sizes</b> .....	<b>7</b>
<b>Bibliography</b> .....	<b>8</b>

**ISO 21533:2018(E)****Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see [www.iso.org/directives](http://www.iso.org/directives)).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see [www.iso.org/patents](http://www.iso.org/patents)).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: [www.iso.org/iso/foreword.html](http://www.iso.org/iso/foreword.html).

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 106, *Dentistry*, Subcommittee SC 4, *Dental instruments*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 21533:2003), which has been technically revised with the following changes:

- dosage-wheel design was added;
- clarification of reprocessing was added.

It also incorporates the Technical Corrigendum ISO 21533:2003/Cor.1:2009.



# Dentistry — Reprocessable cartridge syringes for intraligamentary injections

## 1 Scope

This document specifies requirements and test methods for reprocessable cartridge syringes intended for intraligamentary injections.

It specifies requirements for cartridge syringes with ISO metric thread sizes, and only intended for intraligamentary injections. However, attention is drawn to the existence of a variety of syringes with imperial thread sizes (see [Annex A](#)).

## 2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 1942, *Dentistry — Vocabulary*

ISO 7885, *Dentistry — Sterile injection needles for single use*

ISO 9997, *Dental cartridge syringes*

ISO 11499, *Dentistry — Single-use cartridges for local anaesthetics*

**koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN**